



SPOLOK  
ARCHITEKTOV  
SLOVENSKA

SLOVAK  
ARCHITECTS  
SOCIETY

Panská 15, 811 01 BRATISLAVA, SLOVAKIA

## Združenie pre urbanizmus a územné plánovanie na Slovensku

Panská 15, 811 01 Bratislava

tel.: 00421- 02- 5443 1078, mail: k\_sas@euroweb.sk

Ing. Anna Dobrucká, predsedníčka ZUUP, e-mail: adobrucka@gmail.com

Ing.arch. Martin Baloga, tajomník ZUUPS, email: matobaloga@gmail.com

## Cena ZUUPS 2011 (*Cena za urbanizmus*)

### Združenie pre urbanizmus a územné plánovanie na Slovensku

(Štatút súťaže - 2.ročník)

#### Vyhlasovateľ súťaže

Cenu **vyhlasuje** Združenie pre urbanizmus a územné plánovanie na Slovensku (ďalej len ZUUPS). ZUUPS je organizácia odborníkov podieľajúcich sa na rozvoji kultúry, vedy, výskumu, vzdelávania, koncepčných a projektových činností, riadenia a výkonných činností v oblasti územného plánovania a usporiadania krajiny, osídlenia ľudských sídiel, ich priestorových a funkčných štruktúr.

#### Hlavný cieľ súťaže

Cena ZUUPS v oblasti urbanistickej **tvorby a plánovania** funkčného využívania a priestorového usporiadania územia si kladie za cieľ vyzdvihnúť význam tvorivej činnosti pri územnom i regionálnom rozvoji, pri urbanizácii miest a obcí, pri plánovaní na princípe zachovania historicko-kultúrnych hodnôt v území a udržateľných parametrov rozvoja sídiel.

#### Ciele súťaže:

- Ukázať odbornej i laickej verejnosti úspešné príklady urbanistickej a krajinárskej tvorby, ktoré vytvorili predpoklad zvýšenia kvality života v mestách i na vidieku po stránke sociálnej, ekonomickej a estetickej ako aj z hľadiska kvality životného prostredia.
- Prezentovať rôznorodosť, rozmanitosť a široký záber súčasnej územno-plánovacej praxe v oblasti :
  - spolupráce miest a obcí pri plánovaní spoločného rozvoja podľa konceptu „územnej súdržnosti“,
  - regenerácie miest,
  - obnove vidieka,
  - tvorby krajiny,
  - dizajnu verejných priestorov v sídlach aj krajine
  - prepojenia strategických plánov a urbanistickej tvorby
  - využitia kultúrno-historického potenciálu miest a obcí pri ich územnom a regionálnom rozvoji
- Vyzdvihnúť výhody a synergický efekt spoločných výstupov multiprofesných tímov, ako i prínos participatívneho plánovania a spolupráce medzi samosprávou, tvorivou zložkou a zainteresovanou verejnosťou pri príprave opatrení na skvalitnenie života občanov miest a obcí
- Dokumentovať prostredníctvom štúdií, plánov i ideových zámerov, ako môžu urbanisti, územní plánovači, dopravní inžinieri, krajinní architekti a ďalší odborníci spoločne formulovať vízie rozvoja na regionálnej či lokálnej úrovni bez ohľadu na administratívne hranice. Ide o diela, ktoré majú dokumentovať tvorivosť, otvorenosť, efektivitu, stratégiu a aktuálne prístupy riešiteľských tímov
- Vyzdvihnúť územnoplánovacia reguláciu ako optimálnu metódu dosiahnutia súladu spoločenských cieľov v území s legitímnymi individuálnymi záujmami rôznych subjektov pri využívaní územia.

## Predmet súťaže

Predmetom súťaže je schválená alebo prerokovaná územnoplánovacia dokumentácia, urbanisticko-architektonické či urbanisticko-krajinárske štúdie, či iné štúdie obstarané za účelom riešenia verejnoprospešného cieľa, urbanistické práce na medzinárodnej, národnej, regionálnej či lokálnej úrovni, ktoré riešia vybraný segment územia z celospoločenského hľadiska.

## Kritériá súťaže

Pri hodnotení sa budú uplatňovať nasledujúce kritériá:

- Kvalita urbanisticko-architektonického riešenia - začlenenia predmetného segmentu územia do širších urbánnych súvislostí a krajinného prostredia ako príspevok k udržateľnému rozvoju.
- Zohľadnenie kultúrno-historických aspektov, charakteristických prvkov, génia loci pri riešení
- Originalita a nekonvenčnosť riešenia a aktuálnosť výrazových prostriedkov pri formovaní priestorov a hmôt
- Kvalita použitej metodiky regulácie s primeranou mierou reštrikcie (jej komplexnosť, flexibilita a právna jednoznačnosť so schopnosťou udržať rozvoj v medziach neohrožujúcich stabilitu územia).
- Vplyv riešenia na zvýšenie kvality života, zachovanie životného prostredia, podporu identity územia, prípadne reálnosť a realizovateľnosť navrhovaného riešenia
- Podiel participácie zainteresovanej verejnosti na riešení diela
- Miera v akej môže riešenie slúžiť ako príklad a inšpirácia pre iné územia.
- Z hľadiska strategického: realizovateľnosť diela, finančná náročnosť prípadne i politický záujem o riešenie diela

## Harmonogram súťaže

- Vyhlásenie súťaže 15.7. 2011
- Odovzdanie súťažných prác do 30.9.2011 do kancelárie SAS
- Prehliadka súťažných prác október 2011
- Zasadnutie poroty november. 2011
- Vyhlásenie výsledkov, výstava december 2011

## Požiadavky na súťažné práce

- Termín odovzdania prác do súťaže – **uzávierka prihlášok je 30.9.2011.**
- Práce do súťaže môžu prihlásiť riešitelia, samospráva, investori, školy odborného zamerania a pod. Do súťaže môžu byť práce prihlásené aj odborníkmi, ktorí nie sú členmi ZUUPS
- Z účasti v súťaži sú vylúčení členovia súťažnej poroty
- Práce musia byť aktuálne, nie staršie ako päť rokov, diela musia byť vypracované po 1.1.2008, môžu i nemusia byť schválené či realizované. Súťaž kladie dôraz na invenciu riešiteľského tímu.
- Súťaže sa môžu zúčastniť len tie práce, ktoré boli prihlásené na základe oficiálneho formulára. Tento formulár je možné získať na Spolku architektov Slovenska.

## Obsah prihlásenej práce

- Správa s popisom projektu - max 5 strán A4: názov diela, riešiteľský kolektív, dátum schválenia alebo realizácie diela, investor, prehľad tabuliek a príloh, ideové riešenie diela.... Text bude v DOC formáte (MS Word), font Times New Roman 12 pt pre názvy a 11 pt pre text. Nepoužívajte záhlavie a zápäť! Všetky okraje 2,5 cm (1 inch).
- 1-2 panely na pevnom podklade so zrozumiteľným popisom, jasnou lokalizáciou miesta projektu, s popisom v slovenčine a angličtine alebo vo francúzštine a s dokumentačnými obrázkami, kresbami, fotkami. Formát panelov: 70 x 100 cm.
- Jeden CD-ROM s elektronickou verziou súťažného diela. Na CD budú a) kompletne panely, b) jednotlivé použité obrázky, kresby, fotky zvlášť, prípadne logo zvlášť, c) text podľa bodu 1.
- Mená a adresy autorov, vedúci riešiteľského kolektívu, kontakt na objednávateľa dokumentácie – na investora, na primátora mesta či starostu obce alebo ich zástupcov pre oblasť územného plánovania

## **Porota**

Práce prihlásené do súťaže bude hodnotiť porota, ktorá bude menovaná ZUUPS. Zostavená bude z popredných urbanistov a územných plánovačov na Slovensku, prípadne i so zahraničnou účasťou.

## **Cena**

Ocenené budú tri porotou vybrané diela, ktoré najlepšie splnia ciele súťaže a budú najviac inšpiratívne. Porota môže oceniť aj jedno ďalšie dielo s originálnym či obzvlášť zaujímavým riešením. Z ocenených diel budú dve diela nominované do medzinárodnej súťaže ECTP-CEU. Atribútom ceny je diplom. Cena sa udeľuje jednak autorskému kolektívu, jednak objednávateľom diela. Bude odovzdaná slávnostne na niektorom z podujatí ZUUPS do konca roka 2011. Víťazné, prípadne ďalšie vybrané projekty budú po dohode s redakciou publikované v časopise Projekt, prípadne i v iných časopisoch.

## **Poplatok**

Za účasť v národnom kole o Cenu ZUUPS uchádzač uhradí na účet Spolku architektov Slovenska účasťnícky poplatok vo výške 30 eur, pričom doklad o úhrade tohto poplatku predloží Kancelárii Spolku architektov Slovenska do termínu uzávierky prihlásených diel, t.j. do 30.9.2011. Náklady s vyhotovením diela pre potreby súťaže znáša prihlasovateľ.

## **Ďalšie informácie**

- Práce, ktoré budú nominované do súťaže ECTP-CEU bude potrebné upraviť na anglickú alebo francúzsku jazykovú verziu.
- Vzhľadom na publikovanie ocenených a ďalších vybraných diel v časopise Projekt, bude potrebné dodať text vo Worde a obrázky k textu v .pdf, prípadne v .jpg s dobrým rozlíšením dpi.
- Spolok architektov Slovenska sa stane vlastníkom súťažných prác pri zachovaní autorských práv.
- Termín vyhlásenia výsledkov súťaže a odovzdanie ocenení sa uskutoční na stretnutí členov ZUUPS, ktorého termín oznámi Rada ZUUPS účastníkom súťaže.
- Autor prihlásením sa do súťaže dáva súhlas na publikovanie jeho diela v odbornom časopise, prípadne na portáli niektorom portáli zameranom na urbanizmus a územné plánovanie či v inom odbornom prostredí.

## **Ďalšie informácie a prihlášku do súťaže sú umiestnené na stránkach:**

- [www.sasarch.sk](http://www.sasarch.sk), [www.urbion.sk](http://www.urbion.sk), [www.uzemneplany.sk](http://www.uzemneplany.sk)

## **Kontaktné osoby:**

- Ing. Anna Dobrucká ([adobrucka@gmail.com](mailto:adobrucka@gmail.com)),
- Ing.arch. Martin Baloga ([matobaloga@gmail.com](mailto:matobaloga@gmail.com))